



## BULLETIN MUNICIPAL

2ÈME SEMESTRE 2014

N°75

### MOT DU MAIRE - JACQUES CASSIAU-HAURIE



Chers Concitoyens,

L'année 2014 s'achève, 2015 se profile avec des évolutions politiques en perspective.

En effet vous le savez, j'ai été élu, le 16 janvier Président de la nouvelle Communauté de Communes de Lacq Orthez, puis réélu le 17 Avril, après les Élections Municipales.

Engagé dans ce nouveau et très prenant mandat, j'ai choisi de ne pas me représenter aux prochaines Élections Départementales, pour pouvoir me consacrer pleinement à cette Présidence et à la Mairie de Biron.

Il se peut que dans les prochaines semaines, des évolutions soient mises en œuvre. Le moment venu je communiquerai, si nécessaire.

Mais d'abord il s'agit d'organiser et de participer au vote des nouveaux Délégués Départementaux, et non plus des conseillers généraux.

Le nouveau territoire auquel nous appartenons, regroupe les anciens cantons de Lagor, Monein et Navarrenx, pour une population d'environ 25000 habitants.

Nous devons élire un binôme féminin/masculin et c'est ça, outre le territoire élargi, la grande nouveauté. Le Département des Pyrénées Atlantiques, est passé en dix ans de 600 à 671000 habitants. **Ces élections auront lieu les 22 et 29 Mars 2015.**

Dans notre village de Biron, les projets avancent.

L'extension du Lotissement communal Bacqué, bat son plein, les premières ventes de lots viendront contribuer au remboursement de l'emprunt de 250000 euros, qu'il a été nécessaire de mobiliser pour sa viabilisation.

Vous savez aussi, que les baisses de dotations de l'Etat, impactent les budgets des communes, il nous faut donc faire plus avec des ressources amoindries. Nous ne pouvons pas faire autrement. Bien sûr nous préférons bien analyser la nécessité de nos dépenses, les étaler, plutôt que de toucher à la fiscalité des ménages. Les travaux d'effacement des réseaux (enfouissement des lignes électriques, éclairage public, France télécom) vont se poursuivre en 2015 aux Chemin Crampot et Chemin Hia de Pere.

Vous trouverez dans ce bulletin, ce qui se réalise à Biron dans tous les domaines, ce qui est en cours, voire quelques projets. Même que le Haut Débit nous atteint.

Je vous souhaite, Chers Bironnais, d'excellentes Fêtes de Noël et de Nouvel An.

Bonne Année à vous et à vos familles.

**Jacques CASSIAU-HAURIE**

RETROUVEZ NOUS SUR  
[WWW.BIRON64.FR](http://WWW.BIRON64.FR)

### SOMMAIRE :

LA VIE COMMUNALE	2-3
TELE ASSISTANCE ; DECHETS	4
SIVU SCOLAIRE	5
RISQUES NATURELS	6
LA FIBRE OPTIQUE	7
BIBLIOTHÈQUE	8
VIE ASSOCIATIVE	7-13
TU SAIS QUE TU ES DE BIRON	14
ENTREPRISES	15

## LE LOTISSEMENT COMMUNAL BACQUÉ, TRANCHE 3

### Les entreprises retenues

Ces travaux ont fait l'objet d'une procédure de marché public passée en application de l'article 28 du code des marchés publics alloué comme suit :

**Lot n° 1** : Terrassement - voirie - assainissement eaux pluviales - eaux usées, **Lot n° 2** : Alimentation en eau potable, **Lot n° 3** : Réseaux secs (Eclairage public/gaz), **Lot n° 4** : Espaces verts.

A l'issue de cette procédure et après analyse des 20 offres par le maître d'œuvre, validée par le groupe de travail, le pouvoir adjudicateur a décidé suivant les critères des jugements des offres précisés dans le règlement de la consultation (valeur technique 50%, prix des prestations 40% et amélioration du délai d'exécution 10%) d'attribuer les marchés comme suit :

<i>Désignation des lots</i>	<i>Entreprises retenues</i>	<i>Montant H.T</i>	<i>Montant TTC</i>
1 - Terrassement - voirie - assainissement - eaux pluviales - eaux usées	SARL André LAFONT	294 655,00	353 586,00
2 - Alimentation en eau potable	S.A.U.R.	37 592,00	45 110,40
3 - Réseaux secs (Eclairage public/gaz)	INEO RESEAUX S.O - DAX	42 450,50	50 940,60
4 - Espaces verts	Atout Vert	6 207,20	7 448,64
<b>Montant Total</b>		<b>380 904,70</b>	<b>457 085,64</b>

Travaux auxquels s'ajoutent ceux qui seront réalisés par l'entreprise **BOUYGUES ENERGIE SERVICES** (Urrugne) sous la maîtrise d'ouvrage du SDEPA (Syndicat d'Energie des P.A.) :

**Electrification rurale** pour un montant estimatif à charge pour la commune : 43 700 €

**Travaux de génie civil France Télécom** pour un montant estimatif à charge de la commune : 17 200 €.

### L'avancée des travaux

Le permis d'aménager a été délivré le **31 janvier 2014**. La viabilisation est en cours, avec une réception des travaux (hors finition voirie) fin janvier 2015.

Les permis pourront être déposés courant janvier. A ce jour, il reste une dizaine de lots de **814 à 1100 m<sup>2</sup>** à partir de 48 800 €TTC.

**Pour tout renseignement : Mairie de Biron : 05.59.67.00.75**

## LE RECENSEMENT

**Du 15 janvier au 14 février 2015**, Mme Marie-Bernard DUBARRY désignée comme agent recenseur par le Maire, effectuera le recensement de la population.

Le **recensement** permet de connaître le nombre de personnes qui vivent en France. De ses chiffres découle la participation de l'Etat aux budgets des communes. Grâce aux réponses collectées, l'INSEE fournit chaque année des statistiques sur le nombre d'habitants, et sur leurs caractéristiques : âge, profession, conditions de logements, moyens de transports, ...

Les résultats du recensement éclairent les décisions publiques à mieux adapter les équipements publics : écoles, hôpitaux, maisons de retraite, ...

La grande nouveauté pour 2015 est que vous aurez la possibilité de répondre par **Internet**. Action de modernisation de l'Etat. Cela vous évitera une seconde visite.

La démarche est sécurisée et confidentielle. Seul l'**INSEE** accède au contenu des questionnaires. Une notice vous sera alors remise par l'agent (notamment le mot de passe et le code d'accès)

Si vous optez pour la démarche papier, l'agent recenseur vous remettra une feuille de logement par foyer, un bulletin individuel pour chaque personne habitant dans le logement, comme auparavant.

Inutile de vous rappeler que **votre participation est essentielle**. Elle est rendue obligatoire par la loi, mais c'est avant tout un devoir civique.

**Vos réponses resteront confidentielles**. Elles seront remises à l'Insee pour établir des statistiques rigoureusement anonymes, conformément aux lois qui protègent votre vie privée.

Je vous remercie de bien vouloir réserver le meilleur accueil à Mme Marie-Bernard DUBARRY.



## LES EMPLOIS JEUNES, ÉTÉ 2014



Durant l'été, la mairie a accueilli **5 jeunes** bironnais employés à de menues tâches de **peinture** et autres travaux, principalement au stade.

Leur bonne humeur et leur travail ont été appréciés.

## LA TÉLÉASSISTANCE

Le Conseil communautaire de la **CALO** en date du 23 juin 2014, a voté l'extension du dispositif d'aide à l'installation de la téléassistance chez les personnes âgées de notre territoire afin de favoriser le maintien à domicile en toute sécurité.

Les modalités sont les suivantes :

- prise en charge des frais d'installation de la téléassistance à hauteur de **48 €**
- pour tout habitant de la **communauté de communes de Lacq-Orthez** âgé de plus de 60 ans et/ou identifié dépendant par le Centre Local d'Information et de Coordination (CLIC)

L'association "Gave et Bidouze", gestionnaire du **Centre Local d'Information et de Coordination** (CLIC) de notre territoire, assurera l'instruction des dossiers de demande d'aide.

"**Gaves et Bidouze**" se tient à disposition des administrés pour tout renseignement au 05 59 38 79 90.

## HARMONISATION DE LA COLLECTE DES DÉCHETS



Communauté  
de communes  
**LACQ  
ORTHEZ**

La **communauté de communes de Lacq-Orthez** a engagé une démarche d'harmonisation de son service de collecte des déchets ménagers.

En raison des 2 fusions successives, la CCLO composée de 61 communes gère des collectes très différentes d'un secteur géographique à un autre. Il fallait revoir le mode de collecte des déchets pour que tous les usagers de ce nouveau territoire disposent du **même service**.

Les élus ont souhaité maintenir un **service de proximité** et de qualité.

Vous serez bien entendu largement informés des changements qui n'interviendront qu'à partir du **1<sup>er</sup> avril 2015**. Vous recevrez de la documentation explicative et de nombreux rappels d'ici là.

Mais d'ores et déjà, voici les principaux changements.



**Vous disposerez à la maison de 2 bacs roulants qui seront collectés devant chez vous sauf bien sûr contrainte technique** (exemple : impossibilité pour le camion de passer).

Le bac qui contiendra les ordures ménagères sera vidé **1 fois par semaine**, le jour n'est pas encore défini. Celui réservé à tous les emballages ménagers, sauf le verre, sera collecté **tous les 15 jours**. La capacité de ces bacs sera bien entendu adaptée au nombre de personnes vivant dans le foyer.



Pour le verre, **il faudra que vous l'ameniez dans les colonnes à verre** qui seront positionnées au 1<sup>er</sup> trimestre 2015 dans votre commune. En fonction de votre consommation, vous vous y rendrez autant de fois que vous le souhaitez.

Le verre ne peut pas être collecté en mélange avec les autres emballages ménagers car le centre de tri ne peut pas le trier et les débris de verre empêchent le recyclage des autres emballages. De même, le verre ne peut pas être mélangé avec les ordures ménagères car il ne brûle pas et en plus il est recyclable à l'infini lorsqu'il est collecté séparément.

D'où ce mode de collecte particulier grâce aux colonnes à verre.

Le tri des déchets pour un meilleur traitement et une valorisation satisfaisante est essentiel ; toutes les conditions seront avec ce nouveau dispositif, réunies, pour y parvenir.

Nous comptons sur vous.

## LE SIVU SCOLAIRE BIRON-CASTETNER-SARPOURENX



Le SIVU Scolaire est né il y a 20 ans à l'initiative des Maires de Biron, Castetner, Sarpourenx de l'époque avec l'active participation de l'adjointe Bironnaise Maryse Mouton.

Le premier novembre dernier a été une date historique pour notre structure intercommunale. En effet, ce jour là, **Marie-Christine Canton** a passé le relai du secrétariat à **Céline Lascabes**, secrétaire de mairie de Sarpourenx où le siège du SIVU a été maintenant statutairement déplacé.

Le déménagement des archives a été l'occasion de remarquer l'énorme travail fourni par notre secrétaire de mairie !



Le SIVU a également dû travailler pour élaborer et financer les nouveaux rythmes scolaires. Avec beaucoup de souplesse et de professionnalisme, le personnel a su s'adapter à l'ouverture des classes le mercredi matin et à participer aux Temps d'Activités Périscolaires (TAP).

Le **SIVU** a de son côté dû procéder à l'embauche d'un Contrat d'Avenir, aidé par l'état.

Pendant les T.A.P., de nombreuses activités sont proposés aux enfants par l'association Et Pourquoi Pas, l'USO Basket, la fédération de Chasse et l'ensemble du personnel. Le travail produit au premier trimestre a fait l'objet d'une exposition lors de la dernière journée d'école de l'année.

Enfin, toujours dans le cadre des activités périscolaires, les enfants de l'Ecole de Biron-Castetner-Sarpourenx participent à un atelier "jeux de société".

Aussi, afin qu'ils puissent varier les plaisirs, nous faisons appel à tous ceux qui possèdent des jeux de sociétés dont ils ne se servent plus.

Si c'est votre cas, vous pouvez les amener à la Mairie de Sarpourenx. Merci d'avance !!!



**Le personnel du SIVU Scolaire** (de gauche à droite)

Céline Lascabes, Cendrine Brocco, Nathalie Pédoussaut, Marie Christine Canton, Anne-Marie Gutierrez, Clara Labatut, Maité Hernandez, Emmanuelle Brelot, Gérard Mercier et Marie-José Lahitette

(ainsi que Véronique Rimlinger absente sur la photo)

## RISQUES NATURELS, GESTION DE CRISE



A la suite des évènements climatiques majeurs des années 1999 et 2009, ERDF, le distributeur d'Énergie a mis en place une procédure de gestion centralisée de la crise. Dans son contrat de service public de l'électricité, ERDF a pour mission de réalimenter 95 % des clients coupés en moins de 5 jours.

Chaque Commune a été invitée à proposer la désignation d'un élu, référent Risques Naturels auprès d'ERDF. A Biron, Hervé Latrubesse, a été désigné pour être ce correspondant.

Son rôle est de faire remonter les informations auprès du distributeur, de faciliter les interventions du personnel ERDF et de communiquer auprès des administrés bironnais les informations concernant leur réalimentation.

La sécurité des usagers doit être la priorité de tous. Il est bon de rappeler qu'en aucun cas, il ne faut toucher à un fil tombé au sol.

A Biron, en cas de crise, un « lieu de vie » a été identifié, la Mairie et le stade.

Aussi, le transformateur situé sur le parking du stade sera en priorité réalimenté, éventuellement par groupe électrogène, afin que chaque administré puisse venir y alimenter congélateurs, recharger les téléphones et autres appareils essentiels de la vie moderne.



Nous espérons que cette procédure restera exceptionnelle et que le distributeur d'Énergie n'aura pas besoin de faire appel à la F.I.R.E (Force d'Intervention Rapide Electricité) cet hiver. Cependant, si telle situation arrive, la Mairie et son référent seront à votre écoute pour référencer les éventuels dégâts sur le réseau d'électricité.

N'essayez pas de joindre les services ERDF lors des tempêtes, vos élus se chargeront de le faire pour vous sur des standards téléphoniques qui leur sont dédiés.

Votre interlocuteur Risques Naturels : **Hervé Latrubesse 06 88 94 43 57**

### Les groupes électrogènes de maison

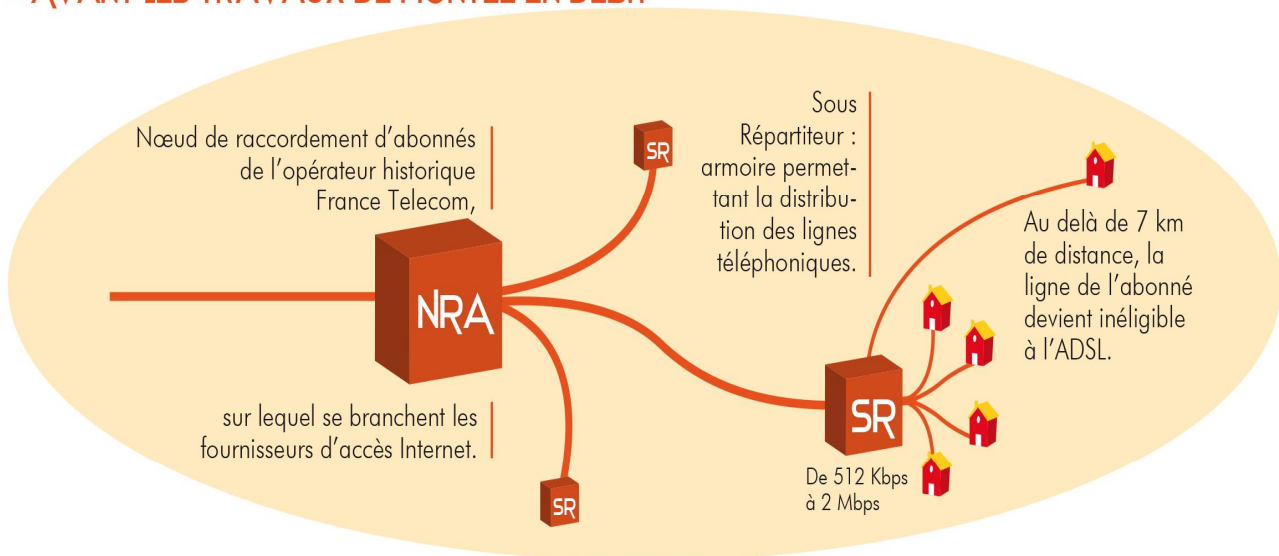
Certains bironnais ont déjà anticipé d'éventuelles coupures prolongées d'électricité en s'équipant de groupe électrogène.

Trois règles essentielles de sécurité doivent être appliquées afin d'éviter d'éventuels dramatiques accidents.

1. **N'installez jamais un groupe électrogène dans une pièce habitée.** Lorsqu'il fonctionne le groupe rejette des gaz avec possibilité de monoxyde de carbone (CO), inodore, incolore et mortel.
2. **N'installez pas un groupe électrogène dans une pièce non ou mal ventilée.** Vous favoriseriez l'accumulation de gaz d'échappement et l'augmentation de la température ce qui est dangereux pour vous et réduirait la durée de vie de votre machine.
3. Pensez à **couper votre disjoncteur** afin de ne pas renvoyer du courant sur le réseau général ERDF.

## LA FIBRE OPTIQUE EST ARRIVÉE À BIRON

### ■ AVANT LES TRAVAUX DE MONTÉE EN DÉBIT



### ■ APRÈS LES TRAVAUX DE MONTÉE EN DÉBIT RÉALISÉS PAR LA CCLO



## Et vous, quel est votre nouveau débit Internet ?

Connaître son débit internet effectif est possible et même très facile et ceci peut être fait en ayant recours à des outils simples et efficaces. Ceci permet de modifier la façon avec laquelle on navigue, télécharge ou regarde des vidéos en ligne et peut renseigner sur d'éventuels problèmes dans la connexion internet.

Le débit sur votre ligne dépend de nombreux paramètres tels que la longueur de votre ligne, de votre modem, du moyen de raccordement à votre ordinateur (WiFi, USB, Ethernet), etc...

Afin de tester votre ligne, tapez **"tester ma mire ADSL"** dans votre navigateur et laissez vous guider.





## BIBLIOTHÈQUE INTERCOMMUNALE

La Bibliothèque Intercommunale est heureuse de vous accueillir :

Le lundi de 16h30 à 17h30, le mercredi de 11h à 12h et le vendredi de 16h30 à 18h

Fermeture pendant les vacances de Noël

Tarif famille 5€- Gratuit pour tous les enfants de l'école.

### L'actualité de votre Bibliothèque

Le plein de nouveaux livres à la bibliothèque !!!

Grâce à notre partenariat avec le Pôle Lecture ainsi que la Bibliothèque Départementale de Pau nous pouvons renouveler l'offre de livres en faisant des échanges de près de 150 livres avec chaque site.

De plus la Bibliothèque fait l'acquisition d'environ 150 livres chaque année.

Côté animation, la Bibliothèque organise, avec la participation du Pôle Lecture, des spectacles **gratuits** tout au long de l'année, ouvert à tout public.

### SPECTACLE DU 4 DÉCEMBRE :

Fabuleux spectacle partagé avec la Compagnie Perlimpinpin à la Bibliothèque Intercommunale et offert par le Pôle Lecture de la CCLO dans le cadre de l'animation « Toute une Histoire ».

La demoiselle à la licorne nous a fait rêver dans une histoire où les cinq sens étaient en éveil. Décors et costumes somptueux. Beau moment !!!



### PRÉSENTATION DE QUELQUES NOUVEAUTÉS :

#### LIVRES ENFANTS :



#### LIVRES ADULTES :



### LES BIBLIOTHÉCAIRES SONT HEUREUSES DE VOUS ACCUEILLIR :

Toute personne désireuse de donner un peu de son temps peut venir rejoindre l'équipe.

**Annie LACOURREGE - Marie-Jo GUIRY - Cendrine BROCCO**

Bonne Lecture !!!



## LA VIE ASSOCIATIVE

### L'Etoile Sportive Pyrénéenne

La saison de l'ESP bat son plein. En juillet, dans le dernier bulletin municipal, nous faisons le bilan de la saison passée et nous vous présentons cette nouvelle saison remplie d'espoir. A ce jour, nous ne sommes pas déçus.



Côté **licenciés**, nous étions 150 en 2013/2014. Nous sommes maintenant plus de 175. Fait marquant, les mineurs sont maintenant plus nombreux que les adultes. Les bénévoles aussi sont venus compléter en nombre les rangs des dirigeants.

Côté **terrain**, à l'initiative d'Hervé Latrubesse, la **section féminine** est devenue réalité depuis septembre. Une vingtaine de demoiselles, dont 8 issues du groupe scolaire de Biron, Castetner, Sarpourenx, composent les premières équipes 100 % féminines. Les entraînements ont lieu à Biron le samedi matin en parallèle avec les garçons **U7 et U9** (nés entre 2006 et 2010).

**Les U11** (nés en 2004 et 2005) sont 20. En entente avec une douzaine d'enfants de Castetis-Gouze, ils composent 3 équipes. Benoit Pourtau-Mondoutey gère un groupe de 18 enfants en catégorie **les U13** (nés en 2002 et 2003), là aussi en entente avec la quinzaine d'enfants de Castetis-Gouze. Avec beaucoup de plaisir, nous accueillons un jeune de la MECS de Brassalay après une longue absence. Les anciens joueurs de l'étoile Bironnaise se souviennent avec nostalgie des bons moments passés au foot avec les "jeunes du château". Souhaitons que Lorenzo soit le premier d'une longue série à renouer le contact entre le club et Brassalay.

Notons également que plusieurs équipes de jeunes ont été habillées de neuf. **Arkéma** a offert aux U13, grâce à Sébastien Cartier, deux jeux de maillots. Emilie Poueys a négocié pour nous auprès de **SBPM Mespède** un jeu de maillot pour les féminines. L'Association "**Lous de Baccus**" a offert les shorts à ces mêmes féminines. Enfin, **Médical-Services 64-40** a financé un jeu de maillot et **BPS Lacq** les shorts aux U11. L'ESP les remercie : en plus d'être performants, nos jeunes sont maintenant les plus beaux sur le terrain.

Chez les adultes, **les vétérans** ont connu plus de défaites que de matches nuls, la première victoire n'étant pas encore arrivée. **La réserve** composée de jeunes (dont les bironnais Tanguy Guénard, Florian Pourtau-Mondoutey) et de fidèles anciens, Lionel Pourtau-Mondoutey, Laurent Majourau-Goyeneche, les frères Sébastien et Frédéric Lasala, pratique un jeu qui laisse beaucoup d'espoir au club. Nous espérons que les blessures viendront épargner notre groupe. **La première**, coachée par Sébastien Lalanne, originaire de Sarpourenx et fils du célèbre passionné de course landaise Jean Lalanne, a réalisé un excellent début de saison. Après les exploits en coupe de France cet été, dont la victoire contre Artix, le groupe est en tête de sa poule de championnat de district. L'expérience du toujours jeune bironnais Jean-Jacques Montagut, d'Arnaud Lavigne et de Florent Bordenave font que l'Etoile brille dans les 4 coins du département.

Le club va donc très bien. Nous allons maintenant penser à l'année **2015** avec toujours des projets plein la tête. A Pâques, nous reconduirons la **course Biron Maslacq**, ce sera le 5 avril.

Le 30 mai sera une grande journée festive avec la célébration des **20 ans du club**. Cela se passera dans la salle de Biron et nous espérons pouvoir réunir un maximum de personnes qui ont permis au club de naître, de vivre et de grandir.

Enfin, en cette période de Fêtes et de Cadeaux, nous laisserons les plus jeunes licenciés du club demander au Père Noël s'il est possible d'installer un **éclairage sur le stade de Biron**. Nous sommes en effet si nombreux à nous entraîner sur le stade de Maslacq que nous manquons de place.

L'ES Pyrénéenne vous souhaite de bonnes Fêtes et une bonne année 2015 .

*Le Co-Président, Benoît Raffier*

## Le Comité des Fêtes

Les membres du **Comité des Fêtes** remercient les Bironnais, les artisans, les entreprises, les commerces, divers professionnels et la Mairie qui les ont soutenus à travers le **barricot** et le **sponsoring**.



### **BEST OF**

**Janvier** : **Concert** dans l'église avec « A tout cœur » suivi de la galette toujours aussi appréciée.

**Juillet** : **LES FÊTES !!!** Il y en a eu pour tous les goûts, repas des aînés chez **Escudé**, repas du vendredi soir avec une succulente piperade préparée par Laurence et Jérôme de « La **Cabane à poulets** » à BIRON.



Soirée **bodéga tapas**, des concerts, soirée disco, découverte du concours de pêche, encadré par la Gaule Orthézienne, jeux Inter-Equipes, jeux d'adresse, exposition de peintures et spectacle de clowns qui clôtureront les Fêtes 2014.

**Août** : Le **Marché Nocturne** et son superbe feu d'artifice tiré de mains de maître par Pierre DUFOURO sur les lacs des Barthes.

**Novembre** : **Soirée Halloween** où de nombreux enfants ont pu se régaler des nombreuses friandises glanées chez les Bironnais.

### **ALERTE !!!!**

Après deux Assemblées Générales effectuées, toujours pas de nouvelles têtes pour le futur bureau !!!

Que faire ? Nous allons utiliser la **Loi 1901-BN2014 alinéa 752/23** qui consiste à choisir arbitrairement les nouveaux membres, sur la liste électorale. 😊

Il serait dommage que, faute de personnes motivées et disponibles que l'on appelle aussi bénévoles, nous soyons contraints de **suspendre** toutes manifestations pour 2015 ...

Le Comité est une affaire de jeunes, donc place aux jeunes (et moins jeunes) !!!

Nous vous attendons !!!

Adressez-vous à la Mairie de BIRON au 05 59 67 00 75 qui fera suivre.

*Le Bureau.*

Ps : Au cas où, ne cherchez pas la « Loi 1901-BN2014 alinéa752/23 », elle n'existe pas. 😊



## La Gaule Orthézienne, Site des Barthes de Biron

### Gestion halieutique



Mars 2014, une introduction de plusieurs espèces de poissons a été effectuée dans le lac « toutes pêches » brochets, sandres, gardons. **L'objectif de l'AAPPMA** est d'avoir des plans d'eau attractifs et diversifiés.

Afin de modifier l'environnement, et de permettre aux diverses espèces de se reproduire, la journée d'immersion de récifs artificiels a permis à un grand nombre de personnes de l'AAPPMA et de la commune de Biron de construire et de déposer des ouvrages. (entre 65 à 70 caches)

Ces récifs sont constitués de palettes en bois non traité, de branchages, le tout attaché à des blocs de béton. Positionnés

à l'aide de barques, ils ont été immergés. Cette mise à l'eau de caches répond au souci de modifier les fonds trop uniformes des plans d'eau, de favoriser la reproduction et de faire obstacle aux prédateurs (cormorans).

Une première mise à l'eau a eu lieu en 2013 dans les deux lacs spécifiques carnassiers (gauche et droite de l'entrée principale) les premières constatations laissent apparaître une prolifération d'alevins (Black Bass) et nous conforte dans la poursuite de cette expérience.

Un suivi de population halieutique est mis en place, et nous ferons usage de tout moyen d'investigation (visite des fonds, collecte d'informations sur les prises, pêches de statistiques)



Amis pêcheurs pour satisfaire votre passion les cartes de pêche sont disponibles, en ligne sur [www.cartedepêche.fr](http://www.cartedepêche.fr) ou directement au **restaurant Escudé**.

### Environnement

En collaboration avec la municipalité de Biron, une maîtrise de l'environnement est effective : réduction des espèces végétales envahissantes, ouverture de créneaux dans les végétaux à grand développement, (permettre ainsi aux promeneurs d'avoir une vision sur les plans d'eau et les coteaux alentours)



Les moyens mis en œuvre pour de tels travaux sont en adéquation avec la biodiversité et le respect de l'environnement.

La gestion du site des Barthes fait l'objet d'une mise en commun annuelle qui traite de la saison écoulée, des objectifs pour l'année suivante et des projets à moyen terme. Groupe de travail constitué de délégués de la municipalité de Biron, responsables de l'AAPPMA et **association de modélisme de Mourenx**, utilisateurs des plans d'eau).

## Le Tennis de Table Bironnais



### Le TTB grandit encore !



Le club de Tennis de Table compte de nouveaux adhérents.

En effet, depuis peu, les jeunes de 7 à 15 ans bénéficient d'un entraînement spécifique tous les vendredi de 19h à 20h30, pendant l'entraînement libre des adultes.

Les enfants, au nombre de 12 actuellement, ont participé à des rencontres face à des jeunes du département et ont déjà remporté quelques médailles.

La première partie de saison se termine et notre équipe première se maintient en régionale 2. Les autres équipes joueront dès janvier en Promotion Régionale, en Départementale 1 et en Départementale 2 pour celle formée exclusivement des jeunes.

*Le président, Pierre Cazaubon*

## Le Cochonnet Bironnais

Durant son assemblée générale qui s'est déroulée le dimanche 23 novembre, le Cochonnet Bironnais a présenté un bilan financier positif grâce à l'organisation de belles compétitions et le travail des bénévoles du club.

Le Président Pascal Colras a également tenu à mettre à l'honneur la jeune équipe du club, composée de

**Maxime Gazet et**

**Damien Suberbielle,**

vices Champions d'Aquitaine à Sainte Livrade le dimanche 12 octobre.

A noter qu'en sportif accompli, Damien Suberbielle s'illustre également avec les gants de Gardien de But au sein de l'équipe Première de l'ES Pyrénéenne.



*Pascal Colras, Maxime Dazet et Damien Suberbielle*

## Biron 64-24 Biron, en courant. Avec vous ?



Notre commune de Biron est jumelée avec les villages homonymes situés en Dordogne et en Charente-Maritime.

Sous la houlette de Jean-Marie Cassiau, Président du club de marche « A Biron, ça Marche », les trois communes avaient été reliées à pied à la fin des années 70, début des années 80.

Afin de renouer le contact avec Biron en Dordogne, quelques sportifs ont décidé de relier Biron 64 à Biron 24 mais en courant.



Après avoir pensé le faire le 1, 2 et 3 mai, la course se déroulera les **vendredi 8, Samedi 9 et Dimanche 10 mai 2015**.

Les 225 Kilomètres seront courus en relais par **6 coureurs minimum** sans contrainte de temps ou de vitesse.



Le premier jour, le 8 mai, jour férié, 98 kilomètres seront parcourus en 5 étapes avec un hébergement à Cazaubon (32) près de Barbotan les Thermes.

Le Samedi 9, 107 km et 6 étapes sont proposées avec une arrivée à Monflanquin (47) avant la dernière étape de 18 Km le matin du dimanche 10 mai.

Un repas à Biron (24), la visite du célèbre **Château de Biron** et le retour en Béarn seront proposés pour terminer la journée.

Le but de la « balade » est d'arriver à se relayer pour parcourir l'intégralité du parcours, chaque joggeur pouvant courir la distance qu'il juge être capable de parcourir.

Originalité de cette manifestation, les personnes non coureurs et même non sportifs peuvent participer.

- ✓ Les non coureurs mais cyclistes pourront accompagner les coureurs et les ravitailler par exemple.
- ✓ Les non sportifs pourront préparer par exemple les repas le soir au bivouac du camping.

Mais comme les étapes pourraient être longues pour les non-coureurs, il sera proposé durant les 2 jours de visiter les communes traversées et leur patrimoine (dont les caves d'Armagnac par exemple).

Une réunion d'information sera proposée en début d'année pour les personnes intéressées. Dès que le nombre de participants sera arrêté, le montant de la participation de chacun sera estimée et les lieux d'hébergement réservés.

Renseignements : Hervé Latrubesse 06 88 94 43 57

## Biron en Dordogne en quelques lignes

La **commune de Biron** qui compte 194 habitants est située au Sud du département de la Dordogne sur le canton de Monpazier entre Périgord et Agenais. Sa superficie est de 13 Km<sup>2</sup> (Biron en Béarn fait 4 Km<sup>2</sup>).

Elle est connue par son château du XIIe et XVIIIe siècles, classé Monument Historique. Siège de l'une des quatre baronnies du Périgord, le château occupe une position stratégique à la lisière du Périgord et de l'Agenais. Son histoire est liée à la grandeur d'une famille, les **Gontaut-Biron**, qui tint le fief durant huit cents ans.

Chaque siècle, entre le XIIe et le XVIIIe, a laissé son empreinte, évoquant les vicissitudes de cet édifice monumental : donjon du XIIe, chapelle à double étage, appartements Renaissance, impressionnantes cuisines voûtées, salle des Etats...

De cette incroyable juxtaposition de bâtiments résulte un ensemble architectural exceptionnel, d'un attrait tout particulier.

**TU SAIS QUE TU ES DE BIRON QUAND ...**



**Tu reconnais ces écoliers !**

**Ecole de Biron**  
1966/67 en haut  
1995/96 à droite



**Juillet 2014, avais-tu reconnus ces sportifs ?**



**De Gauche à droite :**

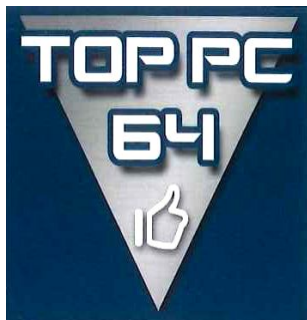
Claude Hadan, Daniel Escudé-Quillet, Zozo Alphonse, Joël Lamouret, Thierry Alphonse, Jean-Marc Bordenave, Jean-Pierre Escudé-Quillet, Gilles Hadan, Firmin Lara, Daniel Autaa



En noir, les bironnais. Match joué à Biron

Le gardien de But, **Louis Sauveterre**, le joueur « de champ » de gauche **Pierre Escudé-Quillet**, celui à genou tout à droite, **Jean-Marie Bordes**.

## PORTRAIT DE FRÉDÉRIC SUPERVIELLE-BROUQUES (TOP PC64)



Papa de deux fillettes scolarisées à Biron et en couple avec une bironnaise,

**Frédéric Supervielle-Brouques** habite l'ancien presbytère de Biron, 3 route de Brassalay depuis 2011.

Originaire d'Arudy en vallée d'Ossau, il a créé son auto entreprise basée sur le dépannage informatique depuis ce mois de mai 2014.

Ce service de proximité pourrait bien vous être utile, il se déplace à domicile, vous fait un diagnostic précis et intervient rapidement sur votre ordinateur.

Il répare votre Pc ainsi que ces périphériques ( souris, clavier, audio, imprimante, scanner), le sécurise avec des antivirus adaptés. Frédéric travail sur tous les systèmes d'exploitations et les logiciels associés.

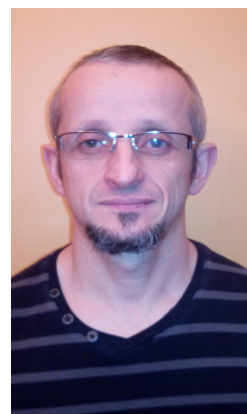
Des cours d'informatiques adaptés vous sont également proposés soit en individuel soit en groupe de 5-6 personnes du même niveau.

Toutes les informations des cours sont sur le site [top-pc64.com](http://top-pc64.com) ou sur celui de la citadine d'Orthez.

Pour l' avenir et le développement de son entreprise, Frédéric souhaite mettre en place plus de cours d'informatique en trouvant une salle adaptée pour ces clients.

Alors Bironnais, Bironnaises, si vous avez le moindre souci informatique, n'hésitez plus à faire appel à Frédéric qui se fera un plaisir de répondre rapidement à vos attentes.

**Frédéric Supervielle 06 83 21 44 61 [toppc64@sfr.fr](mailto:toppc64@sfr.fr)**



## CARNET BLANC

Le samedi 23 Août dernier, le Maire Jacques Cassiau-Haurie a eu le privilège de célébrer le mariage de son ancien Conseiller Municipal **Jérôme MOUSQUES** avec la charmante **Anne-Laure LABORDE**.



Jérôme a, en effet, été très investi au sein de la commune où il a longtemps occupé les postes de Président du comité des Fêtes mais aussi du club de foot de l'ES Pyrénéenne tout en étant dirigeant et éducateur chez les jeunes.

Le jeune couple s'est maintenant installé dans les Landes où la jeune mariée est Clerc d'Huissier.

**Félicitations aux mariés**

**et à leurs familles.**

**MAIRIE DE BIRON**

**Ouverture au public :**  
**le lundi de 10 h à 12h**  
**Le mardi et jeudi**  
**de 16h30 à 18h30**

Téléphone : 05 59 67 00 75

Télécopie : 05 59 69 47 85

Messagerie : [mairie.biron@wanadoo.fr](mailto:mairie.biron@wanadoo.fr)

La Mairie sera fermée  
 pour congés annuels du **Vendredi 26**  
**décembre au Vendredi 2 janvier**.

Ouverture exceptionnelle la journée  
 du **mardi 30** et la matinée du **mer-**  
**credi 31** pour toute démarche admi-  
 nistrative et notamment la réception  
 des dernières inscriptions sur les listes  
 électorales.

Possibilité de vous inscrire sur  
[www.monservicepublic.fr](http://www.monservicepublic.fr)

Lien accessible depuis [biron64.fr](http://biron64.fr)

**LA QUESTION ?**

Dans chaque bulletin, nous essayerons de  
 répondre à la question d'un bironnais.

La question du bulletin est « **Quand hisse-**  
**t-on le drapeau au mat de la Mairie ?** »

Onze journées nationales annuelles ont été  
 instituées par des textes législatifs ou régle-  
 mentaires. Pour les 6 prochains mois :

La journée nationale du souvenir et de re-  
 cueillement à la mémoire des victimes civiles  
 et militaires de la guerre d'Algérie et des  
 combats en Tunisie et au Maroc, le **19 mars**.

La journée nationale du souvenir des victi-  
 mes et des héros de la Déportation, le **der-**  
**nier dimanche d'avril**.

La commémoration de la victoire du 8 mai  
 1945, le **8 mai**.

La fête nationale de Jeanne d'Arc et du pa-  
 triotisme, le **2ème dimanche de mai**.

La journée nationale de la Résistance, le **27**  
**mai**

La journée nationale d'hommage aux "morts  
 pour la France" en Indochine, le **8 juin**.

La journée nationale commémorative de  
 l'appel du général de Gaulle, le **18 juin**  
 1940, à refuser la défaite et à poursuivre  
 le combat contre l'ennemi, le **18 juin**.

**ETAT CIVIL****Naissance :**

Rafael **HERNANDEZ** né le 8 octobre 2014

**Mariage :**

Anne-Laure Marie **LABORDE** et Jérôme, Jean-Marc **MOUSQUES**  
 le 23 août 2014

**Décès :**

Laure Marie **CHALAN** veuve de Henri Albert MONDOUTEY le 6  
 juin 2014

Marcel **LATRUBESSE** le 22 juillet 2014

Jean Xavier **BAREILHES** le 4 septembre 2014

Yves Marcel Clément **CHARMAISON** le 28 novembre 2014

**NUMÉROS UTILES****URGENCE SECURITE GAZ :**

Appeler GrDF au **0 800 47 33 33** ( appel gratuit depuis un poste fixe )

**RACCORDEMENT AU GAZ NATUREL :** appeler GrDF

au 0 810 224 000 ( prix d'un appel local)

POUR LES ABONNES Gaz de France DOLCE VITA:

09 69 324 324 (appel non surtaxé)

ou [www.dolcevita.gazdefrance.fr](http://www.dolcevita.gazdefrance.fr)

**ERDF Dépannage sécurité 09 726 750 64**

**Particuliers, raccordements : Accueil ERDF 09 69 32 18 69**

**SAUR Dépannage 24h/24 : 05 81 91 35 00**

Accueil: Avenue Charles Moureu 64150 MOURENX

les lundi et vendredi de 9h à 12h et 14h à 17h

Courrier : Lons BP 224 - 64142 Billère

**TELEPHONE – France TELECOM**

Service clients : 1016 (appel gratuit)

Assistance technique : 3901 (choix 1)

Temps d'attente gratuit, puis coût communication locale

Ligne en panne : 1015 - 24h/24h et 7j/7j

(appel gratuit) Courrier : Service clients -

TSA 80016 - 59878 LILLE CEDEX 9

**Ce « numéro 75 » a été conçu et réalisé par la « commission**  
**bulletin » du conseil municipal Laurine, Sandrine & Hervé.**

**Merci également aux divers rédacteurs d'articles, pour**  
**leur contribution à la fabrication de ce journal.**